

## Fresno AB 617 CSC Meeting- Chat Transcript October 9, 2024 5:30- 7:30 PM

- 17:31:00 From Spanish Interpreter, Tania, Linguistica : I need to be taken out please
- 17:31:08 From Spanish Interpreter, Tania, Linguistica : Yes, is on
- 17:31:40 From Nancy Rios : Agenda:  
[https://community.valleyair.org/media/3ivpclsy/10924\\_final\\_fresno\\_agenda\\_bilin\\_qual.pdf](https://community.valleyair.org/media/3ivpclsy/10924_final_fresno_agenda_bilin_qual.pdf)
- 17:39:27 From AD-Nancy Rios : LINKS TO ITEMS/ENLACES A LOS ARTÍCULOS:  
<https://community.valleyair.org/media/4ugnkhn/10924fresno-running-action-item-tracker-v4.pdf>
- 17:45:02 From AD-Nancy Rios : CERP Implementation Updates/Actualizaciones sobre la Implementación del CERP:  
<https://community.valleyair.org/media/n3dlts3n/10924-fresno-cerp-updates.pdf>
- 17:45:41 From CSC- Araceli Sanabria : Buenas tardes mi nombre es Araceli Sanabria CSC
- 17:45:51 From AD-Nancy Rios : Reacted to "Buenas tardes mi nom..." with 🖐
- 17:45:58 From Sarah Hasan Lane- AD : Reacted to "Buenas tardes mi nom..." with 🖐
- 17:46:11 From Spanish Interpreter, Tania, Linguistica : CSC- Araceli Sanabria Good afternoon my name is Araceli Sanabria CSC
- 17:52:23 From AD-Nancy Rios : CERP Tracker (English):  
<https://docs.google.com/spreadsheets/d/1UaYRvLr8OeADsMvcEqIzK2NJRqRtQc-U1soRcrHLRys/edit?gid=0#gid=0>
- 17:52:48 From AD-Nancy Rios : Informe de Medidas del CERP:  
[https://docs.google.com/spreadsheets/d/1lj-ZZ1\\_rqjltcUOzMK-XMQ5lhKr1tN\\_vYc\\_5srerf4/edit?gid=0#gid=0](https://docs.google.com/spreadsheets/d/1lj-ZZ1_rqjltcUOzMK-XMQ5lhKr1tN_vYc_5srerf4/edit?gid=0#gid=0)
- 18:11:16 From CSC-R-Eric Payne : You mentioned total number of CERP commitments that are "implemented" and "Complete" but then you said some commitments are under contract but "complete" isn't definitive, What is the outstanding financial commitments in pending contracts now ?
- 18:13:39 From Spanish Interpreter, Dayana, Linguística : CSC-R-Eric Payne: Ha mencionado el número total de compromisos del CERP que se han « implementado “ y ” completado “, pero luego ha dicho que algunos compromisos están bajo contrato, pero que ” completado » no es definitivo. ¿Cuáles son ahora los compromisos financieros pendientes en contratos pendientes?
- 18:15:41 From CSC-R-Eric Payne : What is total number ?
- 18:16:09 From CSC-R-Eric Payne : Yes

18:16:20 From Spanish Interpreter, Dayana, Linguística : CSC-R-Eric Payne: ¿Cuál es el número total?

18:16:44 From CSC-R-Eric Payne : Gotcha

18:16:48 From CSC-R- Estela Ortega : Hola va buenas tardes a todos

18:16:55 From AD-Nancy Rios : Reacted to "Hola va buenas tarde..." with 🙌

18:16:56 From Amy Ramos, PhD, H+Co (her/ella) : Reacted to "Hola va buenas tarde..." with 🙌

18:17:01 From CSC-R- Estela Ortega : Mi nombre es Estela Ortega

18:17:20 From CSC-R- Estela Ortega : Nada mas quería dejar mi comentario

18:17:35 From Amy Ramos, PhD, H+Co (her/ella) : buenas tardes Estela, si

18:17:48 From CSC-R- Estela Ortega : De que ya tengo dos meses de que no he recibido el incentivo

18:20:48 From Spanish Interpreter, Dayana, Linguística : CSC-R-Estela Ortega: It's been two months that I haven't received the incentive.

18:28:01 From AD-Nancy Rios : Replying to "De que ya tengo dos ..."  
@CSC-R- Estela Ortega puedo llamarte mañana o puedes enviarme un mensaje de texto

18:32:19 From AD-Nancy Rios : ValleyCAN Participating Dealerships:  
<https://valleycan.org/participating-dealerships/>

18:36:36 From Sarah Hasan Lane- AD : Replying to "De que ya tengo dos ..."hi Nancy I can help you with that as well tomorrow

18:36:48 From AD-Nancy Rios : Reacted to "hi Nancy I can help ..." with ❤️

18:40:32 From Spanish Interpreter, Tania, Linguística : AD-Nancy Ríos  
Concesionarios participantes en ValleyCAN: <https://valleycan.org/participating-dealerships/>

18:40:44 From AD-Nancy Rios : Reacted to "AD-Nancy Ríos  
Conce..." with ❤️

18:48:22 From CSC-R-Eric Payne : Has the agency hired a Chief Environmental Justice Officer ?

18:49:14 From Spanish Interpreter, Tania, Linguística : CSC-R-Eric Payne ¿Ha contratado la agencia a un Director de Justicia Medioambiental?

18:50:27 From CSC-R-Eric Payne : Can we reallocate CERP funding for a CEJ Officer like other Air Districts

- 18:51:51 From Spanish Interpreter, Tania, Linguistica : CSC-R-Eric Payne  
¿Podemos reasignar los fondos del CERP para un funcionario del CEJ como otros distritos del aire?
- 18:52:04 From CSC-R-Eric Payne : Environmental Justice is challenging for the organization an officer would help
- 18:54:43 From Spanish Interpreter, Tania, Linguistica : CSC-R-Eric Payne  
La Justicia Medioambiental es un reto para la organización un ofical ayudaría
- 18:57:23 From CSC- Roberta Meneses Y Efrain Meneses : Puede poner en el chat el número de teléfono.
- 18:57:59 From AD-Nancy Rios : Reacted to "Puede poner en el ch..." with 🖱
- 18:58:00 From Spanish Interpreter, Tania, Linguistica : CSC- Roberta Meneses And Efrain Meneses  
You can put in the chat the phone number.
- 18:58:06 From AD- Ana Stone : Si, pueden llamar al 559-500-0246
- 19:01:16 From Spanish Interpreter, Tania, Linguistica : AD- Ana Stone 9:58 PM (Edited)  
Si, pueden llamar al 559-500-0246
- 19:07:18 From Kimberly's AI Notetaker (Otter.ai) : It's quiet in here; are you all done? I will be leaving in 1 minute unless I hear someone talking
- 19:08:17 From Spanish Interpreter, Tania, Linguistica : El anotador de Kimberly (Otter.ai)  
Esto está tranquilo, ¿habéis terminado? Me iré en 1 minuto a menos que oiga hablar a alguien.
- 19:08:32 From Kimberly McCoy-CSC-CCAC : I'm having audio issues
- 19:09:19 From Kimberly McCoy-CSC-CCAC : That's just my note taker I'm still here
- 19:10:16 From Spanish Interpreter, Dayana, Linguística : Kimberly McCoy-CSC-CCAC:  
Tengo problemas de audio  
Eso es sólo mi tomador de notas todavía estoy aquí
- 19:12:12 From Jennifer Magana | CARB : 1. AB 32 Environmental Justice Advisory Committee Meeting  
AB 32 Reunión del Comité Consultivo sobre Justicia Medioambiental  
October 11, 2024, 2PM – 5PM | 11 de octubre de 2pm a 5pm. In-Person/En persona or ZOOM  
<https://ww2.arb.ca.gov/events/ab-32-environmental-justice-advisory-committee-meeting-48>
2. Community Air Grants Cycle 5!  
Subvenciones comunitarias, Ciclo 5!  
Apply by November 1st, 2024. | Aplique antes del 1 de noviembre de 2024.  
<https://ww2.arb.ca.gov/capp-cag>

3. AB 617 Community Air Protection Consultation Group  
Grupo de consulta sobre la protección comunitaria del aire AB 617  
Apply By November 15, 2024 | Aplique antes del 15 de noviembre de 2024.  
<https://ww2.arb.ca.gov/ab-617-community-air-protection-consultation-group>

19:24:14

From CSC-R- Estela Ortega : Buenas noches